

Como, 29 gennaio 2018

Gentile Artista,

nel 2018 l'associazione Arte&Arte organizza la 28<sup>a</sup> edizione di Miniartextil, rassegna di fiber art contemporanea conosciuta a livello internazionale. La mostra si svolgerà a Como, alla ex Chiesa di San Francesco, da sabato 29 settembre a domenica 18 novembre 2018.

### REGOLAMENTO

1. Scopo della manifestazione è promuovere e divulgare la fiber art, come mezzo espressivo dell'arte contemporanea, evidenziandone tecniche e metodi di realizzazione.
2. Tema di Miniartextil Como 2018 sarà **HUMANS**. Una riflessione profonda su ciò che sta accadendo nel mondo ha fatto sì che la scelta cadesse su un termine che, per la sua stessa etimologia, abbraccia tutti allo stesso modo. Agli artisti chiediamo di sviluppare la tematica proposta attraverso una profonda riflessione su loro stessi, il loro lavoro, le loro utopie, i loro sogni, le loro relazioni umane e immateriali. E' grazie al loro lavoro che possiamo iniziare a disegnare i confini del futuro di un mondo incerto di cui gli artisti ne intuiscono prima degli altri la direzione ed è grazie al loro lavoro che possiamo sperare di recuperare quell'umanesimo messo sempre più spesso in pericolo. L'arte oggi è l'ultimo baluardo non soggetto a mode e interessi specifici a volte scellerati che può rappresentare una risposta all'indifferenza e alla non umanità.
3. L'opera deve corrispondere alla seguente definizione: **opera originale, realizzata a mano o dove la tecnica è controllata dall'artista, eseguita con materiali o tecniche tessili; può essere bi o tridimensionale, e deve ispirarsi al tema indicato al punto 2).**  
**Le dimensioni del lavoro devono essere categoricamente 20x20x20 centimetri.** E' vietato l'utilizzo di passe partout. L'opera non è da concepirsi appesa o sospesa a un supporto e non deve essere richiesto collegamento alla linea elettrica
4. La partecipazione è subordinata alla selezione dell'opera da parte di una apposita commissione giudicatrice nominata dall'Associazione culturale ARTE&ARTE che si riunirà nel mese di maggio 2018

- **MODALITA' DI PARTECIPAZIONE**

Al momento dell'invio della propria candidatura, si richiede, a copertura delle spese di segreteria e di archivio, **un contributo di euro 30,00 – trenta; il versamento potrà essere eseguito:**

- **On-line**, sul sito **www.miniartextil.it**, alla voce cataloghi/shop
- Tramite bonifico, sul nostro conto corrente con le spese di gestione a carico dell'artista:  
**Cassa Rurale ed Artigiana di Cantù**  
intestato a **Arte&Arte**  
Conto n **262609**      BIC: **ACARIT22**  
IBAN: **IT36 R084 3010 9000 0000 0262 609**
- Tramite vaglia postale, intestato a:  
Domenico Totaro - Arte&Arte  
Via Pannilani 23, 22100 Como, Italia  
Tel: 0039.031.4492481

La ricevuta del pagamento dovrà essere allegata alla scheda di adesione.

VI PREGHIAMO DI SPECIFICARE NEL PAGAMENTO COME CAUSALE:

**NOME E COGNOME ARTISTA + ADESIONE MINIARTEXTIL 2018.**

- **TEMPI**

Invio delle schede di adesione, foto delle opere e pagamento quota	<b>entro il 30 aprile 2018</b>
Riunione commissione giudicatrice	<b>maggio 2018</b>
Risultato della selezione:	<b>1 giugno 2018</b>
Invio delle opere selezionate:	<b>entro il 29 giugno 2018</b>
Inaugurazione della mostra:	<b>29 settembre 2018</b>
Chiusura della mostra:	<b>18 novembre 2018</b>

Poiché la mostra, come ogni anno, sarà itinerante, **le opere verranno rispedito all'artista dopo essere state esposte nelle varie sedi espositive e comunque entro il 31 dicembre 2019.**

**Entro il 30 aprile 2018 – DATA IMPROPROROGABILE, devono essere inviati in formato cartaceo all'indirizzo: Associazione culturale ARTE&ARTE, Via Pannilani n. 23 – 22100 Como – Italia:**

- Scheda di adesione compilata in ogni sua parte
- Breve curriculum vitae aggiornato dell'artista, con le esposizioni più significative, alcuni dettagli riguardanti le tecniche utilizzate e la ricerca condotta e una foto formato passaporto.
- n. 3 (tre) immagini **DIGITALI IN ALTA DEFINIZIONE (almeno 1MB)** del lavoro: due dell'opera completa e una di un dettaglio della stessa. Le riproduzioni devono essere anonime, con sfondo neutro, senza nessuna scritta, e **senza il nome**

**dell'autore.** Si richiedono immagini di alta qualità che verranno poi pubblicate sul catalogo ufficiale della mostra. L'organizzazione si riserva il diritto, agli artisti successivamente selezionati, di richiedere nuove immagini di qualità migliore rispetto a quelle inizialmente inviate.

- Copia ricevuta di pagamento

Ricordiamo che le foto servono alla giuria per selezionare **anonimamente** le 54 opere finaliste che saranno riprodotte nel catalogo, pertanto DEVONO ESSERE IN ALTA RISOLUZIONE E DI BUONA QUALITÀ. NON SARANNO PRESE IN CONSIDERAZIONE ADESIONI INCOMPLETE; QUALORA LE IMMAGINI NON DOVESSERO SODDISFARE I REQUISITI SOVRA ELENCATI, L'OPERA NON POTRÀ ESSERE VALUTATA IN SEDE DI GIURIA.

**E' ASSOLUTAMENTE VIETATO SPEDIRE L'OPERA INSIEME ALLA DOCUMENTAZIONE SOPRA RICHIESTA.**

LE OPERE CHE VERRANNO INViate NON SARANNO TENUTE IN CONSIDERAZIONE AI FINI SELETTIVI E NON POTENDO SUPPORTARE SPESE EXTRA-BUDGET NON SARANNO RISPEDITE AL MITTENTE.

- **COMMISSIONE GIUDICATRICE E PREMI**

Una commissione composta da un Presidente e da due membri scelti dall'Associazione Arte&Arte selezionerà insindacabilmente le 54 opere che verranno successivamente esposte in mostra.

In sede di Commissione sarà conferito il seguente premio:

- **Premio Arte&Arte** scelto dai membri dell'Associazione, che verrà acquistato ed entrerà a far parte della Collezione Bortolaso – Totaro
- **Il Premio Montrouge** scelto dal Sindaco e dal servizio culturale del Comune di Montrouge, seconda sede di Miniartextil, verrà selezionato e annunciato nel mese di febbraio 2019 in occasione del vernissage di Miniartextil a Montrouge.

5. Le opere selezionate dovranno essere inviate **entro il 29 giugno 2017** (fa fede il timbro postale), senza che gli organizzatori debbano pagare tasse doganali (**si consiglia di spedire l'opera come campione tessile inviato senza scopo di vendita e di dichiarare un valore ai soli fini doganali di 5 €**). Nel caso in cui le opere siano gravate di spese postali, doganali ecc. verrà richiesto il rimborso dei costi sostenuti. Le opere andranno inviate a: ARTE&ARTE – Associazione culturale, Via Pannilani 23 – 22100 – COMO – ITALIA
6. L'organizzazione è la sola responsabile della scelta dello spazio riservato a ciascun lavoro in relazione all'allestimento generale della mostra

7. Sono a carico dell'Organizzazione:
  - Messa a disposizione dei locali espositivi
  - Servizio di custodia e informazione durante il periodo della mostra
  - Sballaggio e imballaggio delle opere
  - Assicurazione delle opere durante la mostra
  - Allestimento della mostra
  - Eventuali fotografie delle opere selezionate per la pubblicazione del catalogo
  - Pubblicità (locandine, inviti, segnali visivi, comunicati stampa, televisione)
  - Pubblicazione del catalogo
  - Rispedizione delle opere
  
8. Sono a carico degli Artisti selezionati:
  - Spedizione delle opere a Como e relativa assicurazione.
  - Pagamento della quota di iscrizione di 30 € - trenta Euro.
  
9. Nell'ambito dell'attività di promozione e comunicazione della manifestazione, l'organizzazione si riserva il diritto di utilizzare immagini, curriculum e altre note del dossier dell'artista, in rapporto alle esigenze del catalogo, del materiale informativo e pubblicitario, del sito internet, dei social network e della divulgazione alla stampa e ai mass media. Accettando il presente regolamento, l'artista libera integralmente le immagini della sua opera da diritti d'autore, acconsentendo al loro utilizzo per gli usi sopra citati.  
  
**I dossier e i CD degli artisti selezionati e non selezionati rimarranno negli archivi di Miniartextil.**
  
10. Durante lo svolgimento della mostra l'associazione non è responsabile di riproduzioni fotografiche eseguite dal pubblico.
  
11. Nell'eventualità di un accordo con altre istituzioni, nazionali o internazionali, ogni artista concede il proprio benessere per esporre la sua opera in altre sedi. L'organizzazione informerà immediatamente gli artisti interessati.
  
12. La partecipazione è subordinata all'obbligo d'accettazione del Regolamento (nella sua completezza e senza riserve) ed alle istruzioni in esso contenute. La sottoscrizione della scheda di adesione allegata costituisce dichiarazione di accettazione del presente regolamento.

**E' attivo l'indirizzo mail [contest@miniartextil.it](mailto:contest@miniartextil.it) dove è possibile scrivere per tutte le richieste, i chiarimenti e le informazioni che si riterranno necessarie.**

Vi invitiamo ad iscrivervi alla nostra newsletter mensile, sul sito [www.miniartextil.it](http://www.miniartextil.it), per essere sempre aggiornati sui progetti.

**28° MOSTRA INTERNAZIONALE D'ARTE TESSILE CONTEMPORANEA  
THE 28th INTERNATIONAL EXHIBITION OF CONTEMPORARY TEXTILE ART****SCHEDA DI ADESIONE . ENTRY FORM**

Questionario da completare in STAMPATELLO

Questionnaire to be completed IN CAPITAL LETTERS

Nome  
First NameCognome  
Last NameData di nascita  
Date of birthNazionalità  
NationalityIndirizzo e Telefono  
Address and TelephoneIndirizzo e-mail (obbligatorio)  
e-mail address (compulsory)Titolo dell'opera  
Title of the workAltezza  
HeightLarghezza  
WidthProfondità  
DepthData di esecuzione dell'opera  
Execution date of the workTecnica e Materiali  
Technique and MaterialsDescrizione esplicativa dell'opera e del suo messaggio (obbligatorio)  
Description of the work and its message (compulsory)Valore dell'opera per l'assicurazione  
Value of work for insuranceFirma dell' Artista  
Artist's SignatureLa firma della presente scheda implica l'accettazione del regolamento allegato  
Signing this form the artist accepts the attached conditions

Arte&Arte si impegna a rispettare la legislazione vigente in tema di trattamento dei dati personali  
Nell'ambito dell'attività di promozione e comunicazione della manifestazione, l'organizzazione si riserva di utilizzare immagini, curriculum e altre note del dossier dell'artista, in rapporto alle esigenze del catalogo, del materiale informativo e pubblicitario, del sito internet e di divulgazione alla stampa e ai mass media. Accettando il presente regolamento, l'artista libera integralmente le immagini della sua opera da diritti d'autore, acconsentendo al loro utilizzo per gli usi previsti dal progetto. I dossier, i CD e le diapositive degli artisti selezionati e non selezionati rimarranno negli archivi di Miniartextil.  
For promotional and communicational purposes (catalogue, website, information, press, mass media and publicity), the organization reserves the use of photographs, curriculum vitae and any other documents from the artist's file. Signing this entry form, the artist relieves the pictures of the artwork to copyrights, consenting their use for all the scopes provided for the project. The files, slides or CD of all the artists (selected or not selected) will remain in the Miniartextil archives.